



# Gemeinde-Nachrichten

## Amtsblatt der Gemeinde Unterwellenborn

mit den Ortsteilen Birkigt, Bucha, Dorfkulm, Goßwitz, Kamsdorf, Könitz,  
Langenschade, Lausnitz, Oberwellenborn, Unterwellenborn

Nr. 10

Samstag, 24. Oktober 2020

15. Jahrgang

# Danke Unterwellenborn!

Ein großes Dankeschön an alle Unterwellenborner und Freunde des Kulturpalastes aus nah und fern, die mit ihrem Kommen zur Mahnwache am 12. September, dem Vorabend des Tages des offenen Denkmals, ihr Interesse am Erhalt des Hauses zu seinem ursprünglichen Zweck - Zentrum von Kultur und Begegnung - bekundet haben. Die Mitglieder des Vereins Kulturpalast Unterwellenborn e.V. haben auf viele Teilnehmer gehofft, waren ob der überwältigenden Anzahl dann doch überrascht. Die Polizeistreife, die kurz nach dem Rechten sah, schätzte die Teilnehmerzahl auf ca. 400.

Voller Stolz konnten die Vereinsmitglieder ihr frisch gedrucktes Buch „Aus Erinnerung Zukunft schmieden“ an alle interessierten Mahnwachenunterstützer übergeben, die ihrerseits durch großzügige Spenden die Arbeit des Vereins unterstützten. Auch dafür unser herzlicher Dank. In diesem Buch berichten Zeitzeugen eindrucksvoll über ihre Erlebnisse im und mit dem Kulturpalast und belegen damit, wie tief verwurzelt dieses Haus in den Menschen der Region ist.

Seit 2013 versuchen die Mitglieder des Vereins im Kontakt mit dem Eigentümer dem Haus Leben einzuhauchen. Von Beginn an war diese Zusammenarbeit nicht einfach. Im Frühjahr 2019 kündigte der Eigentümer einseitig die Zusammenarbeit auf, erteilte dem Verein Hausverbot und setzte ihn somit vor die Tür. Die Sanierungsarbeiten am Haus, die der Verein überwachte, für die er - damals noch mit Einverständnis des Eigentümers - die Mittel organisierte, fanden ein jähes Ende.

Es dauerte ein ganzes Jahr, bis es der Thüringer Staatskanzlei gelang, den Eigentümer zur Fortsetzung der Sanierung zu zwingen. Die zusätzlichen Schäden, die in diesem tatenlos verstrichenen Jahr am Haus entstanden, sind riesig und waren völlig unnötig. Die Folge ist, dass die ursprünglich für die Sanierung des Daches vom



Nordflügel vorgesehenen Mittel nicht reichen werden. Wie es mit der unvollendeten Sanierung weitergeht, ist uns unbekannt. Sicher ist, dass der Verein nicht müde wird, Druck auf den Eigentümer und alle Beteiligten auszuüben, die nötige Öffentlichkeit herzustellen. Da ist es gut zu wissen, wie sehr die Menschen in der Region hinter uns stehen. Allein in den letzten 12 Monaten gab es zahlreiche Veröffentlichungen zur Vereinsarbeit in der OTZ. Überregionale Medien wie Bild, Superillu, Neues Deutschland und die Junge Welt berichteten. Dem MDR war die Berichterstattung fünf Beiträge in verschiedenen Fernsehsendungen und zahlreiche weitere im Rundfunk wert.

Lesen Sie bitte auch den Bericht über die Vereinsarbeit im Innenteil des Amtsblattes. Steffen Palm

## Öffnungszeiten der Verwaltung der Gemeinde Unterwellenborn

### Ernst-Thälmann-Straße 19

Dienstag	08.30 Uhr bis 12.00 Uhr 13.30 Uhr bis 17.45 Uhr
Donnerstag	08.30 Uhr bis 12.00 Uhr 13.30 Uhr bis 15.45 Uhr
Montag, Mittwoch, Freitag	nach Vereinbarung

### Sprechzeiten der Bürgermeisterin

nach telefonischer Vereinbarung unter: 03671 6731-11

### Kontaktbereichsbeamter der PI Saalfeld

Telefon: 03671 459635  
bzw. über PI Saalfeld Telefon 03671 560

### Sprechzeiten der Schiedsstelle

Schiedsfrau: Ines Greiling  
Dienstag zwischen 19.00 Uhr und 20.00 Uhr  
nach telefonischer Vereinbarung unter: 0160 96085875

### Sprechzeiten des Revierförsters

Revierleiter: Herr Schröter  
jeden 2. und 4. Dienstag im Monat 16.00 Uhr bis 17.30 Uhr  
Telefon 0172 3480321

Hinweis: **Bitte beachten Sie die aktuellen Informationen.**

## Öffnungszeiten der Bibliotheken

### OT Goßwitz-Bucha

#### Bürgerhaus Schacht Luise

jeden 1. und 3. Montag im Monat von 15.00 bis 17.00 Uhr

### OT Kamsdorf

#### Zollhäuser Straße 28

jeden Dienstag und Donnerstag von 16.00 bis 18.00 Uhr  
Telefon: 03671 4603897

### OT Unterwellenborn

#### Ernst-Thälmann-Straße 19 (Kellergeschoss)

jeden Dienstag von 14.30 bis 17.30 Uhr  
Telefon: 03671 673138

Hinweis: **Bitte beachten Sie die aktuellen Informationen.**

## Sprechzeiten der Ortsteilbürgermeister

### OT Birkigt

Herr Mike Oechsner  
nach telefonischer Vereinbarung unter: 0152 24480133

### OT Bucha

Herr Bernd Bloß  
nach telefonischer Vereinbarung unter: 0170 4122856  
E-Mail: sprechzeit.bucha@gosswitz.de

### OT Dorfkulm

Herr Christian Haun  
nach telefonischer Vereinbarung unter: 03671 615606

### OT Goßwitz

Herr Bernd Bloß  
nach telefonischer Vereinbarung unter: 0170 4122856  
E-Mail: sprechzeit.bucha@gosswitz.de

### OT Kamsdorf

Herr Thomas Kuhn  
jeden 1. und 3. Dienstag im Monat von 17.00 bis 18.00 Uhr  
Gebäude: Zollhäuser Straße 28, OT Kamsdorf  
bzw. nach telef. Vereinbarung unter: 0152 28002080  
E-Mail: kamsdorf@freenet.de

### OT Könitz

Frau Silke Gollnick  
jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat von 17.00 bis 18.30 Uhr  
Gebäude: AWO-Begegnungsstätte, OT Könitz  
bzw. nach telef. Vereinbarung unter: 0174 3032298

### OT Lausnitz

Frau Gitta Trupp  
nach telefonischer Vereinbarung unter: 0176 32182225

### OT Langenschade

Herr Christian Haun  
nach telefonischer Vereinbarung unter: 03671 615606

### OT Oberwellenborn

Frau Kerstin Gebhardt  
nach telefonischer Vereinbarung unter: 0171 6145474

### OT Unterwellenborn

Herr Wolfgang Kaminsky  
nach telefonischer Vereinbarung unter: 0160 96739736

Hinweis: Die Sprechzeiten der Ortsteilbürgermeister in den Ortsteilen der Gemeinde entnehmen Sie bitte auch den örtlichen Aushängen!

## Telefonverzeichnis Gemeinde Unterwellenborn

<b>Vorwahl:</b>	03671	Mieten/Pachten/Wohnungswesen/ Kindertagesstätten	6731-29
Zentrale	6731-0		
Zentrales Fax	6731-49	<b>Ordnungsamt</b>	
<b>Bürgermeisterin</b>		Amtsleitung	6731-31
Sekretariat Bürgermeisterin	6731-11	Einwohnermeldeamt	6731-21
<b>Standesamt</b>	6731-19	Friedhofsverwaltung/Sondernutzungen	6731-30
		Baumschutz/Brandschutz/Veranstaltungen	6731-31
<b>Hauptamt</b>		<b>Bauamt</b>	
Amtsleitung	6731-16	Amtsleitung	6731-22
EDV/Kultur/Tourismus	6731-36	Bauordnung/Beitragsrecht	6731-22
Amtsblatt/Sitzungsdienst	6731-15	Bauordnung	6731-13
Fördermittel und Vergaben	6731-18	Hochbau/Tiefbau	6731-14
Personalamt	6731-23	Liegenschaften/Hochwasserschutz/ Planungszweckverband	6731-32
<b>Finanzverwaltung</b>		<b>Bauhof</b>	
Amtsleitung	6731-24	Straßenunterhaltung/Straßenbeleuchtung	645380
Steuern	6731-26	<b>Freibad</b>	645302
Grund- und Hundesteuer	6731-12	<b>Bergbau- und Heimatmuseum Könitz</b>	036732 20786
Kasse	6731-28		

## Amtliche Bekanntmachungen

### Amtliches aus der Gemeinde

#### Nächste Ausgabe der Gemeindenachrichten

Redaktionsschluss: 18.11.2020, 08.00 Uhr  
Erscheinungstermin: 28.11.2020

#### Hinweise zum Amtsblatt

Wir bitten Sie, Ihre Beiträge für das Amtsblatt der Gemeinde Unterwellenborn direkt per E-Mail an

**amtsblatt@unterwellenborn.de**

zu senden. Handschriftliche Manuskripte werden nicht angenommen.

Das Amtsblatt der Gemeinde Unterwellenborn ist auf der Website:

**www.unterwellenborn.de**

unter „Gemeindeamt“, „Downloads/Amtsblatt“ zu finden.

Bitte geben Sie im unteren Bereich dieser Seite das jeweilige Jahr und anschließend den jeweiligen Monat ein.

Es erscheint in der Regel monatlich und wird über die Mediengruppe Thüringen an die Haushalte im Gemeindegebiet verteilt.

Sollten Sie kein Amtsblatt erhalten haben, liegen weitere Exemplare unentgeltlich zur Mitnahme an folgenden Standorten bereit:

- Gemeindeverwaltung Unterwellenborn, Ernst-Thälmann-Straße 19
- Sprint-Tankstelle Kamsdorf, Zollhäuser Straße 49
- Nahkauf Kamsdorf, Karl-Marx-Platz 25

Gemeinde Unterwellenborn

#### Veröffentlichung von Veranstaltungen

Vereine und Einrichtungen der Gemeinde Unterwellenborn haben die Möglichkeit, ihre Termine, Veranstaltungen und Informationen im Amtsblatt zu veröffentlichen.

Die Texte sollten grundsätzlich in digitaler Form bei der Gemeinde eingereicht werden. Senden Sie bitte hierzu eine E-Mail an **amtsblatt@unterwellenborn.de**.

**Die per E-Mail eingesandte Datei ist im pdf-Format einzureichen. Bereits gestaltete Anzeigen sind auf eine Spaltenbreite von 9 cm zu begrenzen. Bildmaterial ist vorzugsweise im jpg-Format einzusenden.**

Durch das Einsenden von Texten, Fotos und Grafiken an die Redaktion bestätigt der Einsender, dass er

- a) die Urheberrechte bzw. die Veröffentlichungsrechte des entsprechenden Text- und Bildmaterials besitzt und
- b) das „Recht am eigenen Bild“ der abgebildeten Personen gewahrt bleibt und der Abdruck möglich ist.

Im Nachgang der Veröffentlichung als Druckerzeugnis, erfolgt zeitversetzt die Veröffentlichung im Internet. Dieser wird mit der Einsendung ebenfalls zugestimmt.

Hauptamt

Gemeinde Unterwellenborn

#### Wichtige Information zum E-Mail-Empfang der Gemeinde Unterwellenborn

Auf Grund verstärkter IT-Sicherheitsmaßnahmen werden von der Gemeinde keine Office-Dokumente mehr per E-Mail angenommen.

**Wir bitten, künftig alle Dokumente im pdf-Format zu senden.**

Gemeindeverwaltung

#### Gemeindeverwaltung mit Einschränkungen geöffnet

Die Gemeindeverwaltung ist bis auf Weiteres eingeschränkt geöffnet. **Um die Personenkontakte in der Gemeindeverwaltung wirksam zu minimieren, bitten wir Sie, mit den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern, vorab per Telefon oder E-Mail einen Besuchstermin zu vereinbaren.**

Beurkundungstermine beim Standesamt können ebenfalls nur nach vorheriger Vereinbarung wahrgenommen werden.

Die Telefonnummern und E-Mail-Adressen der Mitarbeiter der Gemeindeverwaltung finden Sie auf der Internetseite der Gemeinde oder im Amtsblatt.

Die Gemeindeverwaltung ist selbstverständlich auch unter der

zentralen Rufnummer 03671 6731-0 erreichbar.

Einwohnermeldeamt: 03671 6731-21

Standesamt: 03671 6731-19

Leider sind diese Maßnahmen notwendig, um Sie und auch die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Gemeindeverwaltung vor einem höheren Ansteckungsrisiko zu bewahren.

Melzer

Hauptamtsleiter

#### Wichtige Information zu eRechnungen

Für den Versand von eRechnungen an die Gemeinde Unterwellenborn ist die Registrierung einmalig und kostenfrei an der zentralen Rechnungseingangsplattform erforderlich.

Die zentrale Rechnungseingangsplattform ist unter der Adresse **https://xrechnung-bdr.de**

erreichbar.

Im Rahmen dieser Anmeldung wird keine Authentifizierung der Unternehmen verlangt.

Nach der Anmeldung in der Rechnungseingangsplattform können die Rechnungsdaten entweder manuell eingegeben oder eine bereits erstellte eRechnung im Format XRechnung hinterlegt werden. Den Auftragnehmern der Gemeinden und Städte entstehen durch die Nutzung dieses zentralen Rechnungseingangsportals keine weiteren Kosten.

#### Leitweg-ID der Gemeinde Unterwellenborn

Name der Gemeinde: **Unterwellenborn**

Leitweg-ID: **16073111-0001-24**

#### Information zum Empfang elektronischer Rechnungen

Für den Empfang von elektronischen Rechnungsdokumenten hat die Gemeinde Unterwellenborn eine einheitliche E-Mail-Adresse eingerichtet.

**rechnung@unterwellenborn.de**

Wir akzeptieren elektronische Rechnungen, sofern diese nachstehende Bedingungen erfüllen.

- Die Rechnung muss zwingend pdf-Format haben.
- Bitte nur eine Rechnung pro E-Mail senden.
- Die Rechnung soll den Zusatz „Rechnung“ im Dateinamen enthalten
- Eventuelle Rechnungsanlagen sollen nach Möglichkeit in derselben E-Mail als eigene pdf-Datei mit dem Zusatz „Anlage“ im Dateinamen übersandt werden
- Keine postalische Nachsendung des Originals!

#### Bibliotheken für Besucher geöffnet

Nach der Corona-bedingten Schließung haben die drei Gemeindebibliotheken den Ausleihbetrieb zu den gewohnten Öffnungszeiten wieder aufgenommen.

Unter den Zeichen der COVID-19-Pandemie müssen die Nutzer folgende Hygieneregeln zum Infektionsschutz beachten:

1. Der Besuch ist nur mit vorheriger Terminvereinbarung unter folgenden Telefonnummern gestattet:
  - für Goßwitz: 03671 612598
  - für Kamsdorf: 03671 4603897
 (zu den Öffnungszeiten der Bibliothek)

für Unterwellenborn: 03671 673138  
(zu den Öffnungszeiten  
der Bibliothek)

2. Tragen Sie einen privaten Mund-Nasen-Schutz. Kinder unter 6 Jahren sind von dieser Regelung befreit.
3. Nutzen Sie den zur Handdesinfektion aufgebauten Spender im Eingangsbereich.
4. Tragen Sie sich in die ausgelegte Besucherliste ein.
5. Treten Sie nach Möglichkeit einzeln ein.
6. Die Besucherzahl begrenzt sich auf vier Personen, wobei der Sicherheitsabstand von 1,5 Metern eingehalten werden muss. Ausnahmen stellen Kleinstgruppen dar, deren Mitglieder aus einem Haushalt kommen.

7. Bei Kindern unter 12 Jahren bitten wir um Begleitung eines Erwachsenen.
8. Bitte beschränken Sie Ihren Aufenthalt in der Bibliothek.
9. Die Nutzung der Sitz- bzw. Spielecken ist untersagt.
10. Bitte haben Sie Verständnis, dass derzeit aus Platzgründen keine Kinderwagen mitgenommen werden können.

Besucher mit Anzeichen einer offensichtlichen Erkrankung mit COVID-19-Symptomen bzw. Erkältung oder ohne Mund-Nasen-Schutz wird der Zutritt zur Bibliothek verwehrt.

*Gemeinde Unterwellenborn*

## Stellenausschreibung



Die Gemeinde Unterwellenborn ist mit ihren 10 Ortsteilen eine der größten Gemeinden des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt. Neben vielseitigen Angeboten in den Bereichen Kultur, Sport und Vereinsleben, bietet Unterwellenborn die Nähe zum Städtedreieck Saalfeld-Rudolstadt-Bad Blankenburg. Daneben ist die Gemeinde auch industriell durch vielseitige wirtschaftliche Ansiedlungen gut aufgestellt.

In der **Bauverwaltung** der Gemeinde Unterwellenborn ist zum 1. Februar 2021 eine unbefristete Stelle in Vollzeit (40 Stunden/Woche) als

### Sachbearbeiter (m/w/d)

zu besetzen.

#### Das Aufgabengebiet umfasst folgende Schwerpunkte:

- Bearbeitung von Bauangelegenheiten im Geltungsbereich des Planungszweckverbandes
- Bauordnungsrecht: Prüfung von Bauanträgen und Bauberatung
- Steuerung und Überwachung von Hoch- und Tiefbaumaßnahmen, inkl. der Teilnahme an Bauberatungen vor Ort
- Bautätigkeitskontrollen in B-Plan-Gebieten
- Überwachung von Gewährleistungen und Bearbeitung von Bürgerschaftsangelegenheiten
- Zusammenarbeit mit kommunalen Zweckverbänden und Versorgungsträgern
- Allgemeine Verwaltungstätigkeiten

#### Voraussetzungen/Anforderungen:

- abgeschlossenes (Fach-) Hochschulstudium der Fachrichtungen Bauingenieurwesen, Stadtplanung, Architektur, staatlich geprüfter Techniker Hoch- und/oder Tiefbauwesen oder vergleichbares (Fach-) Hochschulstudium bzw.
- erfolgreicher Abschluss zum/zur Verwaltungsfachangestellten bzw. zum/zur Diplom-Verwaltungswirt/in (FH) bzw. zum/zur Verwaltungsfachwirt/in (Fortbildungslehrgang II) bzw. zum/zur Verwaltungsbetriebswirt/in (VWA) oder vergleichbarer Abschluss
- fundiertes Fachwissen mit Kenntnissen im Bauordnungs-, Bauplanungsrecht sowie Projektmanagement
- Berufserfahrung in einer kommunalen Bauverwaltung oder in einschlägigen Planungsbüros ist wünschenswert
- zuverlässige, selbstständige und gründliche Arbeitsweise
- Organisations- und Verhandlungsgeschick
- hohes Maß an Verantwortungsbewusstsein, Flexibilität, Eigeninitiative, Durchsetzungsvermögen sowie persönliches Engagement
- Fähigkeit zu kooperativer Zusammenarbeit
- sicherer Umgang mit IT-Anwendungen (insbesondere mit einschlägigen Office-Programmen) und fachspezifischer EDV-Technik
- gute mündliche und schriftliche Kommunikations- und Ausdrucksfähigkeit
- Führerschein Klasse B
- Bereitschaft zur regelmäßigen Fort- und Weiterbildung

#### Wir bieten Ihnen:

- Unterstützung bei der Einarbeitung in neue Aufgaben
- Position in Vollzeit mit hohem Maß an Eigenverantwortung in unbefristeter Anstellung
- eine Vergütung **nach den tariflichen Bestimmungen des TVöD**, abhängig von Ihrer Qualifikation und bisherigen Tätigkeit mit Jahressonderzahlung und Leistungsprämie
- die im öffentlichen Dienst übliche zusätzliche Altersvorsorge und AG-Anteil zur vermögenswirksamen Leistung
- großzügige Gleitzeitregelung und vielfältige Fort- und Weiterbildungsangebote

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung mit Ihren vollständigen und aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen (mindestens Anschreiben, Lebenslauf sowie alle relevanten Zeugnisse).

Senden Sie diese bitte bis zum **30. November 2020** an die

**Gemeinde Unterwellenborn**  
**Personalamt**  
**Ernst-Thälmann-Straße 19**  
**07333 Unterwellenborn**

Die Stelle ist für jeden gleichermaßen geeignet, unabhängig vom Geschlecht.

Schwerbehinderte werden im Rahmen des Schwerbehindertengesetzes berücksichtigt.

Sofern Sie Ihrer Bewerbung keinen ausreichend frankierten Rückumschlag beifügen, wird unsererseits davon ausgegangen, dass Sie auf eine Rückgabe Ihrer Unterlagen verzichten. In diesem Fall werden Ihre Unterlagen nach Abschluss des Auswahlverfahrens ordnungsgemäß vernichtet. Bitte fügen Sie deshalb den Bewerbungsunterlagen keine Originale bei. Durch die Bewerbung entstehende Kosten sowie Reisekosten für das Vorstellungsgespräch können nicht erstattet werden.

Mit der Abgabe der Bewerbung willigt der Bewerber in eine Speicherung der personenbezogenen Daten während des Auswahlverfahrens ein. Ein Widerruf dieser Einwilligung ist jederzeit unter Verwendung folgender E-Mail-Adresse möglich: [personalamt@unterwellenborn.de](mailto:personalamt@unterwellenborn.de).

*gez. Wende*  
*Bürgermeisterin*

## Nachruf

Am 28. September 2020 verstarb unser Mitglied der Alters- und Ehrenabteilung

# Gerhard Graf

## Löschmeister a. D.

Der Verstorbene war ein langjähriger Angehöriger der Freiwilligen Feuerwehr Unterwellenborn, Löschgruppe Langenschade und hat sich während seiner aktiven Dienstzeit stets zum Schutz und Wohle der Allgemeinheit eingesetzt.

Für seine Verdienste um die Freiwillige Feuerwehr wurde ihm das Goldene Brandschutzzeichen für 40 Jahre Dienst verliehen.

Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Familie in diesen schweren Stunden der Trauer und des Abschieds.

Wir werden dem Verstorbenen ein ehrendes Andenken bewahren.

**Andrea Wende**  
Bürgermeisterin

**Christian Haun**  
Ortsteilbürgermeister

**Christian Schnake**  
Ortsbrandmeister

**Volker Buchmann**  
Wehrführer

mit zahlreichen Projekten am Förderprogramm beteiligen, um den positiven Entwicklungsweg unserer Gemeinde konsequent fortzusetzen. Über die konkreten kommunalen Vorhaben unterrichten wir Sie aktuell in den Gemeinde-Nachrichten bzw. den öffentlichen Gemeinderats- und Ausschusssitzungen.

Aufgrund der Einschränkungen durch die Coronapandemie ist es uns leider nicht möglich, eine Bürgerversammlung mit den aufgenommenen Ortsteilen durchzuführen, sodass die Beratungen zur privaten Antragstellung bitte direkt mit dem betreuenden Planungsbüro (Frau Girlich per E-Mail: plan.2002@gmx.de / Mobil: 0152 04968396) oder über die Hauptverwaltung (Herr Porsch; m.porsch@unterwellenborn.de / Tel.: 03671 673118) abzustimmen bzw. zu organisieren sind.

Vorab einige grundlegende Kurzinformationen zu den Fördermodalitäten für Privatvorhaben:

- erster und unbedingt notwendiger Schritt ist die Beratung vor Ort durch das Planungsbüro
- bei Förderfähigkeit des Vorhabens: Einholung von 3 vergleichbaren Kostenvoranschlägen bis Mitte Dezember und Prüfung der Unterlagen durch das Planungsbüro
- Antragstellung bis Ende Dezember 2020
- Durchführung der Maßnahme erst nach Erhalt eines Bewilligungsbescheides (ggf. voraussichtlich 2. Quartal 2021)
- Förderquote bei Einhaltung der Auflagen 35% der Gesamtinvestition (mit Obergrenzen)

Die Beantragung von Maßnahmen kann bis zum Ende der Förderperiode in jedem Jahr beim Thüringer Landesamt für Landwirtschaft und Ländlichen Raum (TLLLR) / Bereich Gera erfolgen. Zu den förderfähigen Maßnahmen im Privatbereich zählen:

- Dach- und Fassadenerneuerungen sowie
  - Tür- und Fenstererneuerungen bzw. -sanierungen,
- wobei jedoch kein Rechtsanspruch auf eine Förderung besteht.

Liebe Bürgerinnen und Bürger, für diese neue Etappe der Dorferneuerung wünsche ich uns gemeinsam einen guten Start und viel Erfolg bei der Realisierung der geplanten Vorhaben.



Wende  
Bürgermeisterin

## Beschlüsse der 9. Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Unterwellenborn am 07.10.2020

### 1. Beschluss-Nr.: 1/09/GR/20

**Bestätigung der Niederschrift der 8. Sitzung vom 26.08.2020 - öffentlicher Teil**

#### Vorlagentext:

Der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn bestätigt die Niederschrift der 8. Sitzung vom 26.08.2020.

Ja 18    Nein 0    Enthaltung 0    Befangen 0

### 2. Beschluss-Nr.: 2/09/GR/20

**Satzung über die Aufhebung von Ortsrecht der Gemeinde Kamsdorf**

#### Vorlagentext:

Der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn stimmt der vorliegenden Satzung über die Aufhebung von Ortsrecht der Gemeinde Kamsdorf zu.

Ja 18    Nein 0    Enthaltung 0    Befangen 0

### 3. Beschluss-Nr.: 3/09/GR/20

**Beitritt der Gemeinde Unterwellenborn zum Kommunalen IT-Dienstleister - KIV GmbH**

#### Vorlagentext:

1. Der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn beschließt, dass sich die Gemeinde Unterwellenborn an dem kommunalen IT-Dienstleister in Thüringen - Kommunale Informationsverarbeitung Thüringen GmbH (KIV) - als Gesellschafterin durch den Erwerb eines Anteils in Höhe von 85,27 Euro beteiligt.

## Bekanntmachung

Wir möchten darauf hinweisen, dass

**spätestens am 2. November 2020**

das Wasser auf den Friedhöfen der Gemeinde Unterwellenborn abgestellt wird. Bei Frostgefahr schon eher.

Friedhofsverwaltung  
Gemeinde Unterwellenborn

## Aufnahme der Dorfregion Unterwellenborn in das Programm der Dorferneuerung

(Ortsteile Unterwellenborn/Röblitz, Oberwellenborn, Birkigt und Könitz)

**Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger der Förderregion Unterwellenborn,**

gern informiere ich Sie darüber, dass unser Antrag zur Aufnahme der Dorfregion Unterwellenborn mit den Ortsteilen Unterwellenborn/Röblitz, Oberwellenborn, Birkigt und Könitz in das Programm der Dorferneuerung positiv beschieden wurde. Auf Grundlage des eingereichten Gemeindlichen Entwicklungskonzeptes (GEK) ist die Dorfregion Unterwellenborn vom Ministerium für Infrastruktur und Landwirtschaft im Zeitraum 2021-2025 als Förderschwerpunkt der Dorferneuerung ausgewählt worden. Unsere Anstrengungen haben sich gelohnt. An dieser Stelle noch einmal, auch im Namen des Planungsbüros, mein herzlicher Dank an den Arbeitskreis Dorferneuerung, an die beteiligten Bürgerinnen und Bürger sowie die Gemeindeverwaltung, die alle den Prozess der Erarbeitung des GEK mit ihren Ideen und ihrem Engagement ganz wesentlich unterstützt haben.

Der Startschuss ist gefallen!

Nun besteht sowohl für die Gemeinde als auch für Privatpersonen aus den genannten Ortsteilen die Möglichkeit Fördermittel aus dem Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums (ELER) sowie der Gemeinschaftsaufgabe „Verbesserung der Agrarstruktur und des Küstenschutzes“ (GAK), bekannt als Förderprogramm der Dorferneuerung des Freistaates Thüringen zu beantragen. Die Dorferneuerung ist ein wichtiger Bestandteil der Agrarpolitik des Landes Thüringen. Deshalb stehen den Kommunen jährlich weiterhin umfangreiche finanzielle Mittel zur Verbesserung der Wohn- und Lebensverhältnisse zur Verfügung. Die Gemeinde Unterwellenborn wird sich im Rahmen ihrer finanziellen Möglichkeiten und entsprechend dem Maßnahmenplan des Gemeindlichen Entwicklungskonzeptes

2. Der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn beschließt weiterhin, dass die Bürgermeisterin beauftragt und ermächtigt wird, allen notwendigen Beschlüssen, Verträgen und Rechts-handlungen zum Beitritt der Gemeinde Unterwellenborn zu dem Thüringer Kommunalen IT-Dienstleister - Kommunale Informationsverarbeitung Thüringen GmbH (KIV) - zuzustimmen. Die Bürgermeisterin wird in diesem Zusammenhang ebenfalls beauftragt und ermächtigt, alle im Rahmen des Beitrittsverfahrens erforderlichen Erklärungen abzugeben und entgegenzunehmen. Dies gilt auch für die Einholung der rechtsaufsichtlichen Genehmigungen sowie die notarielle Abwicklung der Beteiligung.

3. Der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn beschließt, die Bürgermeisterin zu ermächtigen, dem Gesellschaftsvertrag der KIV (Anlage 1) sowie der Gesellschaftervereinbarung der KIV (Anlage 2) einschließlich ggf. notwendiger redaktioneller Änderungen aufgrund von behördlichen oder gerichtlichen Anordnungen zuzustimmen.

Ja 15      Nein 2      Enthaltung 1      Befangen 0

#### 4. Beschluss-Nr.: 4/09/GR/20

##### **1. Änderungssatzung der Satzung zur Regelung der Aufwandschädigung für die ehrenamtlichen Angehörigen der Freiwilligen Feuerwehr mit besonderen Aufgaben für die Freiwillige Feuerwehr der Gemeinde Unterwellenborn - Feuerwehrentschädigungssatzung**

###### **Vorlagentext:**

Der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn stimmt der vorliegenden 1. Änderungssatzung der Satzung zur Regelung der Aufwandschädigung für die ehrenamtlichen Angehörigen der Freiwilligen Feuerwehr mit besonderen Aufgaben für die Freiwillige Feuerwehr der Gemeinde Unterwellenborn - Feuerwehrentschädigungssatzung zu.

Die Nachzahlung für 2019 ist aus der Rücklage zu entnehmen.

Ja 18      Nein 0      Enthaltung 0      Befangen 0

#### 5. Beschluss-Nr.: 5/09/GR/20

##### **Gemeindliches Einvernehmen zum Antrag auf Vorbescheid für den Neubau eines Eigenheimes auf dem Flurstück 685/453, Flur 4, Gemarkung Könitz**

###### **Vorlagentext:**

Der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn erteilt das gemeindliche Einvernehmen zum Antrag auf Vorbescheid für den Neubau eines Eigenheimes auf dem Flurstück 685/453, Flur 4, Gemarkung Könitz.

Ja 18      Nein 0      Enthaltung 0      Befangen 0

#### 6. Beschluss-Nr.: 6/09/GR/20

##### **Gemeindliches Einvernehmen zum Antrag auf Vorbescheid für den Bau eines Einfamilienhauses im ortsüblichem Baustil mit Satteldach auf dem Flurstück 80/7, Gemarkung Langenschade**

###### **Vorlagentext:**

Der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn erteilt das gemeindliche Einvernehmen zum Antrag auf Vorbescheid für den Bau eines Einfamilienhauses, im ortsüblichem Baustil mit Satteldach, auf dem Flurstück 80/7, Gemarkung Langenschade, vorbehaltlich der Klärung zur Löschwasserversorgung.

Ja 17      Nein 0      Enthaltung 1      Befangen 0

#### 7. Beschluss-Nr.: 7/09/GR/20

##### **Gemeindliches Einvernehmen zum Antrag auf Vorbescheid für den Bau eines Eigenheimes auf dem Flurstück 17/7, Flur 2, Gemarkung Bucha**

###### **Vorlagentext:**

Der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn versagt das gemeindliche Einvernehmen zum Antrag auf Vorbescheid für den Neubau eines Eigenheimes auf dem Flurstück 17/7, Flur 2, Gemarkung Bucha.

Ja 16      Nein 0      Enthaltung 2      Befangen 0

#### 8. Beschluss-Nr.: 8/09/GR/20

##### **Gemeindliches Einvernehmen zum Antrag auf Vorbescheid für den Neubau eines Eigenheimes auf dem Flurstück 107/2, Gemarkung Oberwellenborn**

###### **Vorlagentext:**

Der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn erteilt das gemeindliche Einvernehmen zum Antrag auf Vorbescheid für den

Neubau eines Eigenheimes auf dem Flurstück 107/2, Gemarkung Oberwellenborn.

Ja 18      Nein 0      Enthaltung 0      Befangen 0

#### 9. Beschluss-Nr.: 9/09/GR/20

##### **Gemeindliches Einvernehmen zum Antrag auf Baugenehmigung für Umbau Erweiterung Kulmberghaus auf den Flurstücken 189/4 und 189/16 der Gemarkung Dorfkulm**

###### **Vorlagentext:**

Die Mitglieder des Gemeinderates der Gemeinde Unterwellenborn erteilen das gemeindliche Einvernehmen zum Antrag auf Baugenehmigung für Umbau Erweiterung Kulmberghaus auf den Flurstücken 189/4 und 189/16 der Gemarkung Dorfkulm.

Ja 18      Nein 0      Enthaltung 0      Befangen 0

#### 10. Beschluss-Nr.: 10/09/GR/20

##### **Gemeindliches Einvernehmen zum Antrag auf Baugenehmigung für den Anbau von Wohnräumen an ein vorhandenes Wohnhaus auf dem Flurstück 201/2, Flur 5, Gemarkung Goßwitz**

###### **Vorlagentext:**

Der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn erteilt das gemeindliche Einvernehmen zum Antrag auf Baugenehmigung für den Anbau von Wohnräumen an ein vorhandenes Wohnhaus auf dem Flurstück 201/2, Flur 5, Gemarkung Goßwitz.

Ja 18      Nein 0      Enthaltung 0      Befangen 0

#### 11. Beschluss-Nr.: 11/09/GR/20

##### **Vergabe zur Erstellung einer Baugrunduntersuchung im Bereich Abzweig Kulmberghaus Richtung Schloßkulm**

###### **Vorlagentext:**

Der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn beschließt die Firma **BEB Jena Consult GmbH, (Tatzendpromenade 2, 07745 Jena)** mit der Erstellung einer Baugrunduntersuchung im Bereich Abzweig Kulmberghaus in Richtung Schloßkulm zu beauftragen. Die Bruttokosten betragen 5.336,00 € und sind aus der Haushaltsstelle 2/6100001/94000 (Allgemeine Planungskosten) zu entnehmen.

Ja 18      Nein 0      Enthaltung 0      Befangen 0

#### 12. Beschluss-Nr.: 12/09/GR/20

##### **Vergabe der Bauleistung für die Errichtung von zwei Löschwasserbehältern im Ortsteil Langenschade auf dem Flurstück 124/2 und 57/12, Gemarkung Langenschade**

###### **Vorlagentext:**

Der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn beschließt, die Vergabe der Bauleistung für die Errichtung von zwei Löschwasserbehältern im Ortsteil Langenschade aufgrund der zeitlich dringend notwendigen Auftragsvergabe an die Bürgermeisterin zu übertragen. Die Vergabe ist zu protokollieren. Grundlage ist die Vergabeempfehlung des Ingenieurbüros IBU.

Ja 17      Nein 0      Enthaltung 1      Befangen 0

#### 13. Beschluss-Nr.: 13/09/GR/20

##### **Überplanmäßige Ausgabe „Sanierung Kotschau ab Bogensportplatz bis Agrargenossenschaft - 2. BA Teichsanierung“**

###### **Vorlagentext:**

Der Gemeinderat der Gemeinde Unterwellenborn stimmt der überplanmäßigen Ausgabe in Höhe von 126.411,00 € brutto für die Entsorgung des Teichschlammes innerhalb der Maßnahme „Sanierung Kotschau ab Bogensportplatz bis Agrargenossenschaft - 2. BA Teichsanierung“ im Ortsteil Könitz zu. Die Mehrausgaben hierfür sind aus der Haushaltsstelle 2/6300005/94000 (Bushaltestelle Ernst-Thälmann-Straße) zu entnehmen.

Ja 16      Nein 2      Enthaltung 0      Befangen 0

*Gemeinde Unterwellenborn*

## **Bekanntmachungen des Planungszweckverbandes Maxhütte Unterwellenborn**

### **Beschlüsse der 86. öffentlichen Sitzung des PZV Maxhütte Unterwellenborn vom 10. September 2020**

PZV-MHU 497/01/2020

**Bestätigung des Protokolls der 85. öffentlichen Sitzung vom 06.09.2019**

**Ja-Stimmen: 100 %**

**PZV-MHU 498/01/2020****Zustimmung zur Befreiung von Festsetzungen aus Bebauungsplan Nr. 2 „Mitte Süd“ für eine Hallenerweiterung (Überschreitung der Höhe der baulichen Anlage), Flurstück 1451, Gemarkung Unterwellenborn**

Der Planungszweckverband stimmt dem Antrag auf Zulassung einer Befreiung von Festsetzungen aus dem Bebauungsplan Nr. 2 „Mitte-Süd“ mit einer Überschreitung der Höhe der baulichen Anlage um 8 m, im Zuge einer Hallenerweiterung, zu.

**Ja-Stimmen: 100 %**

Unterwellenborn, den 14. September 2020

gez. Wende  
Verbandsvorsitzende

**Bekanntmachung des Zweckverbandes Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung****für die Städte und Gemeinden des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt (ZWA Saalfeld-Rudolstadt)**

Im gemeinsamen Amtsblatt- und Mitteilungsblatt des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt, der Städte Saalfeld/Saale, Rudolstadt und Bad Blankenburg, mit Erscheinungstag 17.09.2020, erfolgte die Veröffentlichung der

- **1. Änderungssatzung zur Verwaltungskostensatzung des ZWA Saalfeld-Rudolstadt vom 05.04.2019 sowie der**
- **4. Änderungssatzung zur Wasserbenutzungssatzung (GS-WBS) des ZWA Saalfeld-Rudolstadt vom 07.10.2003.**

Gemäß § 22 (2) ThürKGG weisen die Verbandsmitglieder in ihren Amtsblättern auf die Veröffentlichung von Bekanntmachung hin.

gez. Wende  
Bürgermeisterin

**Haus- und Straßensammlung der Kriegsgräberfürsorge**

Die diesjährige Spendensammlung des Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e.V. - Landesverband Thüringen - wird im Zeitraum vom

**26. Oktober bis 15. November 2020 (Volkstrauertag)**

in den Städten und Gemeinden Thüringens stattfinden. Die Sammlung ist genehmigt durch das Thüringer Landesverwaltungsamt mit AZ.: 200.12-2152-10/20 TH vom 12.12.2019.

Der Volksbund bittet die Städte und Kommunen sowie Bürger\*innen in Thüringen, aber auch Soldaten und Reservisten der Bundeswehr um Unterstützung.

Im Gegenzug bieten wir:

- **den Städten, Kommunen und Kirchen** in Thüringen im Rahmen der Kriegsgräberfürsorge zur Durchsetzung des Gräbergesetzes als Berater, Unterstützer und Bindeglied zum Thüringer Landesverwaltungsamt zur Seite zu stehen,
- **den Schulen und anderen Bildungsträgern** friedenspädagogische Projekte mit historischem und lokalem Bezug,
- **Jugendlichen** im Rahmen unserer Workcamps europaweite Angebote des freiwilligen Engagements zur „Versöhnung über den Gräbern“,
- **Angehörigen** Hilfe bei der Suche nach den Gräbern von Gefallenen und Vermissten.

Wir bitten die Bürger\*innen, aber auch Vereine und Schulklassen uns zu unterstützen und als Sammler für diesen gemeinnützigen und friedensfördernden Zweck aktiv zu werden. Wenden Sie sich hierzu bitte an die für Ihren Wohnort zuständige Verwaltungsbehörde. Dort liegen die entsprechenden Sammlungsunterlagen bereit.

Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e.V.  
LV Thüringen, Bahnhofstraße 4a, 99084 Erfurt

**Amtliches aus den Ortsteilen****OT Lausnitz****Jagdgenossenschaft Rockendorf-Lausnitz****Einladung zur Jahreshauptversammlung**

Zur nichtöffentlichen Jahreshauptversammlung der Mitglieder der Jagdgenossenschaft Rockendorf-Lausnitz

**am Freitag, dem 30. Oktober 2020, um 18.30 Uhr,  
im Gasthaus „Zum goldenen Adler“ (Obergeschoss),  
Saalfelder Straße 3, 07387 Rockendorf,**

ergeht hiermit an alle Eigentümer von Grundflächen, die zum Gemeinschaftsjagdbezirk Rockendorf-Lausnitz gehören und auf denen die Jagd ausgeübt werden darf, eine recht herzliche Einladung.

**Tagesordnung:**

1. Bericht des Vorsitzenden über das Pachtjahr 2019
2. Bericht des Kassierers über das Geschäftsjahr 2019
3. Bericht der Rechnungsprüfer und Entlastung des Jagdvorstands
4. Beschlussfassung zur Verwendung des überschüssigen Reinertrages
5. Wahl der Wahlkommission
6. Wahl des Jagdvorstandes und Bekanntgabe des neu gewählten Vorstandes
7. Bericht des Jagdpächters über das Pachtjahr 2019
8. Anfragen der Jagdgenossen

Jonas Chudasch  
Notjagdvorsteher

Karl-Heinz Krassa  
Jagdvorsteher

**Nichtamtliche Mitteilungen****Wir gratulieren**

## Schulnachrichten

### Schulanmeldungen

#### an der Friedrich-Herthum-Grundschule Könitz

§ 119 Thüringer Schulordnung:

„Alle Kinder, die bis zum 1. August des folgenden Jahres sechs Jahre alt werden, sind bei der Grundschule ihres Schulbezirkes, hier: Goßwitz, Bucha, Lausnitz, Birkigt und Könitz, Vogelschutz (teilw.) anzumelden. Ein Kind, das am 30. Juni eines Jahres mindestens fünf Jahre alt ist, kann auf Antrag der Eltern am 1. August desselben Jahres in die Schule aufgenommen werden...“



**Am Dienstag, den 08.12.2020,  
in der Zeit von 10.00 bis 18.00 Uhr**

können Eltern Ihre zukünftigen Schulkinder im Sekretariat der Friedrich-Herthum-Grundschule Könitz anmelden. (Bitte beachten Sie die Mundschutzpflicht im Schulgebäude.)

Bitte bringen Sie zu dieser Schulanmeldung die Geburtsurkunde des Kindes oder das Familienstammbuch mit. Der Anmeldung müssen die Sorgeberechtigten mit Originalunterschrift zustimmen. Die Unterschrift eines Sorgeberechtigten ist ausreichend, wenn die Vollmacht des anderen vorliegt.



Wer diesen Termin nicht wahrnehmen kann, setzt sich bitte vorher mit uns telefonisch unter 036732 30671 in Verbindung, um einen individuellen Termin zu vereinbaren. Wir würden uns sehr freuen, an diesem Tag auch unsere Schulanfänger kennen zu lernen.

**Das Team der Friedrich-Herthum-Grundschule Könitz**



### Impressum

#### Herausgeber:

Gemeinde Unterwellenborn, Ernst-Thälmann-Straße 19, 07333 Unterwellenborn  
Telefon: 03671 6731-0, Telefax: 03671 6731-49

E-Mail: poststelle@unterwellenborn.de, Internet: www.unterwellenborn.de

#### Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Gemeinde Unterwellenborn: Andrea Wende - Bürgermeisterin

Für die sachliche Richtigkeit von Informationen der Zweckverbände zeichnen sich diese selbst verantwortlich.

#### Erscheinung:

Das Amtsblatt erscheint in der Regel einmal monatlich mit einer Auflage von 4580 Exemplaren. Es wird an alle erreichbaren Haushalte der Gemeinde Unterwellenborn kostenlos verteilt. Im Bedarfsfall können Einzelexemplare bei der Gemeinde Unterwellenborn zum Einzelpreis von 2,50 EUR (inkl. Porto und MwSt.) bezogen werden.

#### Redaktionsschluss:

In der Regel 10 Tage vor Erscheinen des Amtsblattes.

Für unverlangt eingesandte Manuskripte übernimmt der Verlag keine Verantwortung. Rücksendung nur bei Rückporto.

#### Gesamtherstellung, verantwortlich für Anzeigenannahme und kostenlose Verteilung:

LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98693 Ilmenau, info@wittich-langewiesen.de, www.wittich.de, Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. Für unverlangt eingesandte Manuskripte übernehmen der Verlag und die Gemeinde keine Verantwortung. Für den Inhalt der Beiträge im nichtamtlichen Teil sind die Verfasser verantwortlich.

**Verantwortlich für den Anzeigenverkauf:** Daniel Wolf, erreichbar unter Tel.: 0174 / 9240921, E-Mail: d.wolf@wittich-langewiesen.de

**Hinweis:** Für den Inhalt in diesem Blatt eventuell abgedruckter Wahlwerbung und/oder Anzeigen mit politischem Inhalt ist ausschließlich die jeweilige Partei/politische Gruppierung verantwortlich.

## Volkstrauertag

Die Bevölkerung ist zu einer  
**Gedenkfeier**

### am Denkmal „Pfaffengraben“

in Unterwellenborn herzlich eingeladen.



Auch wenn der letzte Krieg schon 75 Jahre her ist, sollten wir immer wieder daran erinnern, welches Leid so ein Krieg verursacht.

Dieser Tag soll neben dem Gedenken auch eine Mahnung für die Zukunft sein.

### Programm

der Projektgruppe „Gegen das Vergessen“  
von der 10. Klasse  
der Staatlichen Regelschule

„Kurt Löwenstein Unterwellenborn

- AG „Flötentöne“ musizieren
- Eröffnung durch die Projektgruppe
- Posaunenchor Unterwellenborn
- Entzündung der Flammshale - FFW
- Gedenkansprache  
Bürgermeisterin Andrea Wende
- Kranzniederlegung
- Posaunenchor Unterwellenborn
- Predigt Pfarrer Sparsbrod
- Gedichte Schüler
- Posaunenchor Unterwellenborn

## Nichtamtliches aus den Ortsteilen

### OT Goßwitz

#### AWO-Begegnungsstätte Goßwitz Bürgerhaus „Schacht Luise“

##### Veranstaltungsplan

##### Montag, 02.11.2020

14.00 Uhr Kaffeenachmittag sowie Bibliothek

##### Donnerstag, 05.11.2020

14.00 Uhr Seniorengymnastik,  
anschließend Kaffee und Kuchen

##### Donnerstag, 12.11.2020

14.00 Uhr Seniorengymnastik,  
anschließend Kaffee und Kuchen

##### Montag, 16.11.2020

14.00 Uhr Kaffeenachmittag sowie Bibliothek

##### Donnerstag, 19.11.2020

14.00 Uhr Seniorengymnastik,  
anschließend Kaffee und Kuchen

##### Montag, 23.11.2020

13.00 Uhr Weihnachtsdeko und Saal schmücken

Bei Anfragen zu Veranstaltungen oder Vermietungen erreichen Sie uns telefonisch unter BGS Goßwitz 03671 614704 oder privat 03671 523217.

Ihre Silke Sklensky und der AWO-Ortsverein

## Informationen zum Weihnachtsmarkt und zur Seniorenweihnachtsfeier 2020

### der Ortsteile Bucha und Goßwitz

Hiermit muss ich allen Einwohnerinnen und Einwohnern unserer beiden Ortsteile sowie der Gesamtgemeinde leider mitteilen, dass der traditionell am 1. Adventssonntag im und am Bürgerhaus „Schacht Luise“ Goßwitz stattfindende Weihnachtsmarkt in diesem Jahr der Corona-Pandemie zum Opfer fällt und 2020 **nicht** durchgeführt wird!

Auf Grund der am Veranstaltungsort vorhandenen Platzverhältnisse und der großen Anzahl der wahrscheinlich wieder zu erwartenden Besucherinnen und Besucher, sind die in der jetzigen Zeit notwendigen Abstandsregeln und generell ein Corona-Schutzkonzept nicht durchsetzbar. Damit wäre es aus meiner Sicht zurzeit unverantwortlich, den Weihnachtsmarkt trotzdem stattfinden zu lassen!

Das Gleiche gilt auch für die Seniorenweihnachtsfeier, die am 3. Adventssonntag im Hotel „Guldene Gabel“ Bucha durchgeführt werden würde. Auch diese wird mit Blick auf die derzeit wieder steigenden Corona-Fallzahlen und der Tatsache, dass es sich bei den Teilnehmern überwiegend um Angehörige einer Risikogruppe handelt, in diesem Jahr **ausfallen!**

Wir bitten Sie hierzu um Ihr Verständnis und wünschen Ihnen allen trotzdem eine besinnliche, friedliche Advents- und Weihnachtszeit im Kreise Ihrer Familien und kommen Sie gesund ins neue Jahr!

Handeln Sie in der kommenden Corona-Zeit nach der neuen „HALMA-Regel“ - Hände waschen, Abstand halten, Lüften, Maske tragen, Corona-APP nutzen!

Im Namen der sonst Mitwirkenden und des Ortsteilrates  
*Ihr Ortsteilbürgermeister Bernd Bloß*

## OT Kamsdorf

### Einladung zum Krabbelkreis AWO-Kindergarten „Bunte Spielwelt“

Der Kindergarten „Bunte Spielwelt“ in Kamsdorf lädt am **Mittwoch, dem 18.11.2020**, wieder zum Kennenlernen, Spielen und Krabbeln ein.

Unser Krabbelkreis findet **von 15.30 bis 17.00 Uhr** statt.

#### Hinweis!

Aufgrund der gegebenen Coronasituation bitten wir Sie darum, sich telefonisch für den Krabbelkreis im Kindergarten anzumelden. Sie erreichen uns unter der Rufnummer: 03761 641756.

Bis dahin,  
*Eure „Bunten Spielweltler“*

### Veranstaltungen in der Begegnungsstätte der Frauen im Gemeindezentrum Kamsdorf

- |        |           |  |
|--------|-----------|--|
| 03.11. | 14.00 Uhr | Wir erzählen Geschichten und Erlebnisse aus unserer Kindheit.  |
| 10.11. | 14.00 Uhr | Ein kreativer Nachmittag steht an. Frau Pautzke hat wieder Interessantes für uns vorbereitet.  |
| 17.11. | 14.00 Uhr | Wir bestimmen Kräuter, die in unserem Garten wachsen.  |
| 24.11. | 14.00 Uhr | <i>Das Bewusstsein eines erfüllten Lebens und die Erinnerung an viele gute Stunden sind das größte Glück auf Erden.</i><br><i>Cicero</i><br>Alles Gute den Geburtstagskindern! |

*gez. Regina Richter und Kerstin Salazar*

## Schalmeienkapelle Kamsdorf e.V.

### Kapellenfahrt 2020

Trotz Corona konnte die „Schalmeienkapelle Kamsdorf e.V.“ ihre alljährliche Kapellenfahrt antreten.

Im nicht voll besetzten Bus ging es diesmal für 3 Tage nach Kröv an die Mosel. Am 10. September fuhren wir früh los und konnten einen Zwischenstopp am „deutschen Eck“ in Koblenz einlegen. Am Nachmittag bezogen wir in Kröv unsere Zimmer im „Haus Mosella“ und konnten schon einen ersten gemütlichen Abend im Gastraum der Unterkunft verbringen.

Am nächsten Tag ging es bei schönstem Wetter nicht nur an, sondern mit dem Schiff auch auf der Mosel nach Bernkastel. Wir haben eine Stadtrundfahrt gemacht und dabei viel über diesen Winzerort und die Weinernte erfahren. Am Kloster „Machern“ gab es am Abend nicht nur ein leckeres Abendessen, sondern auch selbstgebrautes Bier. Das war eine schöne Abwechslung zum sonst sehr weinlastigen Ausflug.

Den Freitagabend verbrachten wir in Corona-gerechten Kleingruppen in verschiedenen Kröver Weingärten. Da allen die malerische Altstadt von Bernkastel so gut gefallen hat, fuhren wir am Sonntag direkt noch einmal mit dem Bus dorthin. Wir konnten die Zeit individuell zum Bummeln, Wandern oder zur Bierverkostung nutzen. Selbstverständlich waren alle wieder pünktlich 15.00 Uhr am Bus, denn 16.00 Uhr hatten wir unseren Auftritt. Das Kröver Weinfest konnte mit Corona-Auflagen stattfinden, und war ein echtes Highlight. Durch unsere musikalische Unterhaltung, kam eine gute Stimmung auf und die „Kamsdorfer Schalmeien“ sind nun auch an der Mosel bekannt und beliebt. Wir konnten alle vorhandenen Weinsorten verkosten und sind sehr dankbar, für die Gastfreundschaft des Kröver Winzerverbandes. Somit war auch der Samstag ein ereignisreicher und unvergesslicher Tag.

Am Sonntag traten wir zufrieden und etwas geschafft die Heimreise nach Kamsdorf an. Die Mosel wird auf jeden Fall eine zweite Reise wert sein.

*Caroline Dietzel*

### Natur- und Gartentipps

Heute nun die Fortsetzung unserer Runde zu auftretenden Fragestellungen zu Natur und Garten.

**Frage: Meine lange Reihe Zuckermais befriedigte nicht. Die hohen kräftigen Pflanzen brachten keine vollen Kolben.**

Antwort: Zuckermais sollte immer in Blöcken von 3 bis 4 Reihen angebaut werden, bei nur einer langen Reihe Mais sind die Bestäubungsverhältnisse und damit die Befruchtung zur Kolbenbildung ungünstig. Mais ist Windbestäuber. Das Ergebnis sind nur locker gefüllte Kolben. Noch ein Tipp: Speisemais sollte nur mit gereiftem Kompost gedüngt werden. Alle anderen Dünger wie Mist oder Blaukorn übertragen sich in die jungen Kolben, die dann nicht gut schmecken. Übrigens kreuzt sich Zuckermais auch gern mit in der Nähe stehendem Futtermais der Felder, die Kolben werden dann hartschaliger und weniger delikat. Gute Nachbarn sind Kürbis, Sonnenblumen und Bohnen, gemäß alter indianischer Kultur.

**Frage: Unsere Topfmelone vom Markt war eine blanke Enttäuschung, nur Laub und lange Ranken, aber keine Frucht.**

Antwort: Zuerst sei gesagt, dass sich nur Zuckermelonen zur Topfkultur (Kübelanbau) eignen, der Kübel braucht mindestens 30 cm im Durchmesser, das Pflanzsubstrat sei grober ungesiebter Kompost. Melonenwurzeln mögen viel Sauerstoff zum Atmen. Das erreicht man durch eine grobe Struktur der Erde. Topfmelonen müssen geschnitten werden: Den Haupttrieb nach fünf Laubblättern kappen, dann die Seitentriebe auch jeweils nach dem fünften Blatt schneiden. Nun bilden sich männliche und weibliche Blüten. Beste Nahrung für Topfmelonen ist Brennesseljauche. Am besten man verwendet gekaufte veredelte Jungpflanzen, diese kosten zwischen 4 bis 6 Euro und wachsen stark und gesund. Nochmals: Es eignen sich nur Zuckermelonen zu dieser Kübelkultur, Wassermelone im Kübel ist zwecklos, diese brauchen viel mehr Erdreich für eine gute Entwicklung.

**Frage: Sind die gigantischen Riesenkürbisse der Ausstellungen essbar?**

Antwort: Riesenkürbiswettbewerbe sind immer beliebter geworden. Als Faustregel gilt, alle Kürbisse sind essbar, solange sie nicht bitter sind. Riesenkürbisse der Sorten Atlantik Giant (Gigant) oder Brians Grey, die mehrere hundert Kilo schwer werden können, wurden in den USA und Kanada zu Futterzwecken gezüchtet, das Fruchtfleisch ist bei solchen Giganten zäh und stark mit Fasern durchsetzt.

Solche Qualitäten eignen sich nicht für die Küche, bestenfalls für mindere Suppen. Aber es gibt auch Ausnahmen. Wenn sich so ein Gigant mit einer guten Sorte gekreuzt hat, wird er festfleischiger und schwerer. Somit ist der größte Kürbis nicht immer unbedingt der schwerste, zahlreiche Beispiele beweisen das. Bei unserer alten deutschen Sorte „Riesen Melonen Genetzter“ war das anders. Bei dieser Sorte konnten auch große Früchte befriedigen.

*Rüdiger Dietzel*

## Buchecke

### Heute für die Generation ohne Computer und Smartphone

„Tesa, Tuc und Teddybär“ - Das große Lexikon der rätselhaften Wörter von Hartwig Lüdige  
Täglich stoßen wir auf Wörter, deren genaue Bedeutung und Herkunft wir nicht kennen. Wussten Sie zum Beispiel, dass Budapest „Ofen-Ofen“ heißt, Känguruh „Ich verstehe nicht“ und die Abschiedsformel Ciao „Ich bin dein Sklave“.  
Hartwig Lüdige versammelt in seinem Kuriosenkabinett der Alltagsprache originelle, witzige und anekdotenreiche Wortklärungen, die man anderswo (außer im Internet) vergeblich sucht. Das ultimative Lexikon für Besserwisser und alle, die Spaß an sprachlichen Rätseln haben.

Viel Spaß beim Nachschlagen und Schmunzeln!  
*Ihre und Eure Ulrike Weidemann*

## OT Könitz

### AWO-Begegnungsstätte Könitz

#### Veranstaltungsplan

##### Mittwoch, 04.11.2020

14.00 Uhr Kaffee und Kuchen

##### Donnerstag, 05.11.2020

14.00 Uhr Seniorengymnastik

##### Mittwoch, 11.11.2020

14.00 Uhr Bastelnachmittag bei Kaffee und Kuchen mit Elke von Rhein

##### Donnerstag, 12.11.2020

14.00 Uhr Seniorengymnastik

15.00 Uhr Kaffee und Kuchen, Sportgruppe

##### Mittwoch, 18.11.2020

14.00 Uhr Kaffee und Kuchen

##### Donnerstag, 19.11.2020

14.00 Uhr Seniorengymnastik

##### Mittwoch, 25.11.2020

14.00 Uhr Kaffee und Kuchen

##### Donnerstag, 26.11.2020

14.00 Uhr Seniorengymnastik

##### Freitag, 27.11.2020

17.00 Uhr Stammtisch der „Jungen Alten“

Alle Veranstaltungen finden unter Einhaltung der Hygienemaßnahmen statt.

*Ihre Simone Bauer und der AWO-Ortsverein Könitz  
Telefonisch erreichbar unter: 036732 23449*

### Krabbelkreis im AWO-Kindergarten „Drunter & Drüber“

#### Liebe Eltern,

jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat, in der Zeit von **15.00 bis 16.00 Uhr** findet in den Räumlichkeiten des Kleinkindbereiches unser Krabbelkreis statt.

Hierzu laden wir alle Kinder sowie Ihre Eltern, die in der Zukunft unseren Kindergarten besuchen, herzlich ein.

Wenn Sie an dem Krabbelkreis teilnehmen möchten, melden Sie sich bitte telefonisch an. In dieser besonderen Zeit müssen wir die Teilnehmerzahl leider begrenzen.

Sie erreichen uns unter der Telefonnummer: 036732 22305.

**In den Ferien findet kein Krabbelkreis statt.**

*Ihr Kiga-Team*

## Volkstrauertag

### Liebe Könitzer,

denken wir auch in diesem Jahr an die Opfer von Gewalt und Krieg, an Kinder, Frauen und Männer aller Völker.

Wir treffen uns:

am **Samstag, dem 14. November 2020**,  
um **10.00 Uhr**, in der **Friedhofskapelle Könitz**.

*Ihre Andrea Wende*

## Bergbau- und Heimatmuseum in Könitz

### Öffnungszeiten ganzjährig

Mittwoch 09.00 - 12.00 Uhr

Wochenende 13.00 - 17.00 Uhr

**Führungen für Gruppen und Schulklassen  
bitte mit Voranmeldung.**

**Telefon: 036732 20786**



### Bergbau- und Heimatmuseum Könitz wieder geöffnet

Nach der Corona bedingten Schließung hat das Bergbau- und Heimatmuseum Könitz für den Besucherverkehr wieder geöffnet. Unter den Zeichen der COVID-19-Pandemie bitten wir die Besucher folgende Hygieneregeln zum Infektionsschutz zu beachten:

1. Der Besuch des Museums ist nur nach vorheriger Terminvereinbarung unter folgender Telefonnummer möglich: **036732 20786**
2. Besucher ab 12 Jahre müssen beim Betreten des Museums eine geeignete Mund-Nasen-Bedeckung (MNB) tragen. Den Besuchern ist es gestattet, eine eigene MNB zu tragen. Sollte diese nicht vorhanden sein, kann die MNB mit der Eintrittskarte käuflich erworben werden.
3. Nutzen Sie den zur Handdesinfektion aufgebauten Spender im Eingangsbereich.
4. Tragen Sie sich in die ausgelegte Besucherliste ein.
5. Treten Sie nach Möglichkeit einzeln ein.
6. Die Besucherzahl begrenzt sich auf 6 Personen, wobei der Sicherheitsabstand von 1,5 Metern eingehalten werden muss. Ausnahmen stellen Kleinstgruppen dar, deren Mitglieder aus einem Haushalt kommen.
7. Bei Kindern unter 12 Jahren bitten wir um Begleitung eines Erwachsenen.
8. Führungen finden nicht statt.
9. Besucher mit Anzeichen einer offensichtlichen Erkrankung mit COVID-19-Symptomen bzw. Erkältung oder ohne Mund-Nasen-Schutz wird der Zutritt zum Museum verwehrt.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

*Gemeinde Unterwellenborn*

## OT Unterwellenborn

### AWO-Begegnungsstätte Unterwellenborn

#### Veranstaltungsplan

##### Montag, 02.11.2020

13.30 Uhr Seniorensport

##### Mittwoch, 04.11.2020

14.00 Uhr Kaffeenachmittag

19.00 Uhr Spieleabend

##### Montag, 09.11.2020

13.30 Uhr Seniorensport

##### Dienstag, 10.11.2020

16.30 Uhr Blutspende

##### Mittwoch, 11.11.2020

14.00 Uhr Kaffeenachmittag

19.00 Uhr Spieleabend

##### Montag, 16.11.2020

13.30 Uhr Seniorensport

**Mittwoch, 18.11.2020**

14.00 Uhr Kaffeenachmittag

19.00 Uhr Spieleabend

**Montag, 23.11.2020**

13.30 Uhr Seniorensport

**Mittwoch, 25.11.2020**

14.00 Uhr Kaffeenachmittag

19.00 Uhr Spieleabend

**Montag, 30.11.2020**

13.30 Uhr Seniorensport

Sie stehen auf Brettspiele? Sie haben immer ein Ass im Ärmel? Sie suchen nach neuen Gegnern für eine Partie Kniffel, Skat, Rommee oder Schach? Oder möchten Sie einfach einen geselligen Abend mit Spiel und Spaß verbringen? Dann kommen Sie vorbei, in unsere Begegnungsstätte jede Woche Mittwoch ab 19.00 Uhr. Dieses Angebot steht für alle über 18 Jahre.

**Vorankündigung**

**Am 1. Dezember 2020, um 15.30 Uhr, findet bei uns eine Verkehrsteilnehmerschulung statt. Da die Plätze begrenzt sind, bitte ich um telefonische Voranmeldung.**

Bei Anfragen zu Veranstaltungen oder Vermietung erreichen Sie uns telefonisch unter BGS Unterwellenborn 03671 614719 oder per E-Mail: [bg-unterwellenborn@awo-saalfeld.de](mailto:bg-unterwellenborn@awo-saalfeld.de)

*Ihre Heike Schmidt und der  
AWO-Ortsverein Unterwellenborn*



**FASCHING**  
MIT DEM  
**GBCB**

**Sa, 14.11.20 · 11:11 Uhr**  
**Feuerwehr Unterwellenborn**  
Begrüßung der Bürgermeisterin  
und aller Narren mit kleinem Programm  
unter freiem Himmel\*

 [www.gbcb.de](http://www.gbcb.de)

\* Die Veranstaltung wird unter Einhaltung der aktuell geltenden Corona-Regeln durchgeführt. Wir behalten uns vor diese kurzfristig abzusagen.

**Herzliche Einladung zum Krabbelkreis**

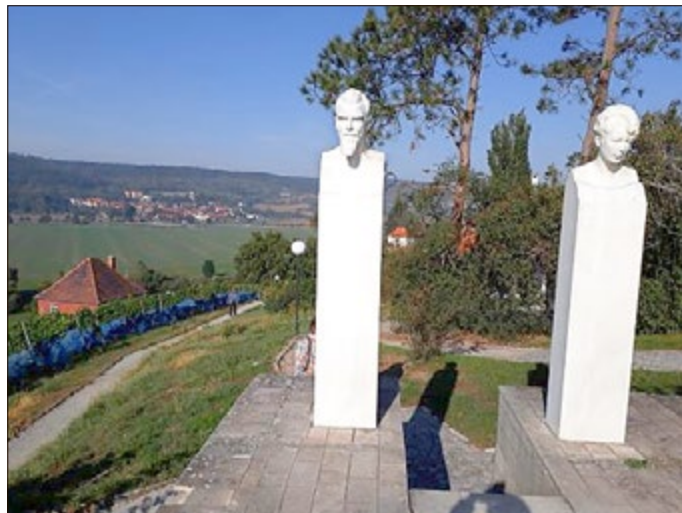
Wir laden herzlich ein zum Krabbelkreis für Babys in unseren Kindergarten.  
Er findet immer am ersten Dienstag des Monats, um 15.00 Uhr, statt.

**AWO-Fröbelkindergarten „Am Wald“**,  
Lausnitzweg 16, 07333 Unterwellenborn  
Wir bitten um telefonische Voranmeldung.  
Telefon: 03671 645423

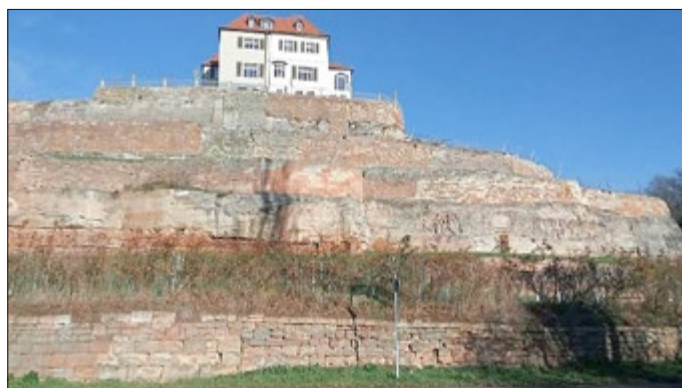
**Wandergruppe Unterwellenborn**

Am 1. Oktober 2020 starteten 44 Wanderfreunde mit dem Sonderbus ins schöne Saale-Unstrut-Tal bei Naumburg. Bei herrlichem Sonnenschein starteten wir von Großjena entlang der Unstrut/Saale, immer mit Blick auf die Weinberge.

Die Hälfte der Wandergruppe ließ es sich nicht nehmen, mehrere Stufen zu erklimmen, um vom „Max-Klinger-Haus“ die herrliche Aussicht zu genießen. Auf seinem Weinberg bei Großjena steht von dem Grafiker, Maler und Bildhauer Max Klinger und seiner Frau die Grabanlage.



Nach 4 Kilometer Wanderung kehrten einige Wanderfreunde in den Lokalgarten des Hotels „Henne“ zur kleinen Weinverkostung ein. Nach letzten 1,5 Kilometer traf man sich im Hotel „Hallescher Anger“ zum gemeinsamen Mittag ein.



Es war ein schöner Erlebnistag, und nun freuen wir uns auf den 5. November, wo es von Ranis/Brandensteingrund nach Rockendorf geht.

*Jürgen Wenig  
Wanderleiter*

**Volkstrauertag****Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger von Unterwellenborn,**

der Volkstrauertag ist der Erinnerung an die Opfer der Kriege und Gewaltherrschaften gewidmet, er mahnt auch in der Gegenwart zum Frieden.

Ich möchte Sie herzlich zur Feierstunde einladen:  
Am Freitag, dem **13. November 2020**, um **15.30 Uhr**, am **Denkmal Pfaffengraben**.

*Ihre Andrea Wende*

# Ein Riese macht auf sich aufmerksam

Über die Arbeit des Vereins Kulturpalast Unterwellenborn e.V. in den vergangenen Monaten.

Es sollte still werden rund um den wichtigsten Kulturpalast der 1950er Jahre der ehemaligen DDR. Das war wohl das Ziel des Eigentümers, als er den Verein im Frühjahr 2019 an die Luft setzte. Diese Rechnung ist mit Sicherheit nicht aufgegangen, im Gegenteil. Zahlreiche öffentlichkeitswirksame Aktionen des Vereins rückten das ehrwürdige Haus medienwirksam in den Mittelpunkt des öffentlichen Interesses.

Die Tage des offenen Denkmals haben 2017 und 2018 tausende interessierte Bürger in den Palast gelockt. 2019 war schon alles vorbereitet, als das Hausverbot kam. Der Tag des offenen Denkmals fand dann im Freibad statt. Dabei startete auch eine Petition, mit der Prominente und Künstler aufgerufen wurden, sich für den Erhalt des Kulturpalastes einzusetzen. Unter den vielen Unterzeichnern finden sich so klangvolle Namen wie der Bachtrompeter Ludwig Güttler, Volksmusikstar Stefanie Hertel, Silly-Gitarist Uwe Hassbecker, Entertainer Wolfgang Lippert, Peter-Michael Diestel, der letzte Innenminister der DDR und Eva Wagner-Pasquier, Urenkelin des Komponisten Richard Wagner.



*Tag des offenen Denkmals 2019*

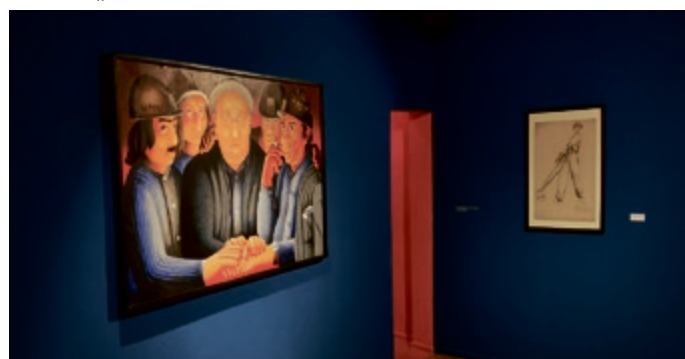
Im Herbst/Winter 2019/20 führte der Verein drei Erzählalons unter dem Motto „Aus Erinnerung Zukunft schmieden“ durch, die von Veranstaltung zu Veranstaltung immer mehr Besucher fanden. Zum vorerst letzten Erzählalon im Januar mussten zusätzliche Stühle aus den benachbarten Räumen geholt werden, damit alle Interessenten einen Sitzplatz bekamen.

Im Mai, zum 65. Geburtstag des Palastes, sollte ein großes Fest auf der Wiese vor dem Palast stattfinden. Einige prominente Unterzeichner der Petition hatten schon ihr Kommen zugesagt, Rumpelstil aus Berlin wollte für die musikalische Umrahmung sorgen, das Festzelt war geordert, Grill und Theke waren organisiert. Corona zog dem Verein - wie vielen anderen Veranstaltern - einen Strich durch die Rechnung. Da entstand die Idee, die Erzählalons in einem Buch zusammenzufassen. Lesen und sich dabei erinnern geht auch Corona-konform. In Rekordzeit wurde das Buch von Rohnstock-Biografien Berlin geschrieben, vom Ver-

ein gestaltet, bebildert und schließlich in einer Auflage von 1.500 Exemplaren gedruckt. Mit den ersten Lockerungen der Corona-Auflagen war es dann möglich, Ausstellungen zu organisieren.



*Ausstellung im Kulturhof „Zum Güldenem Krönbacken“ in Erfurt im Rahmen von „Zwei deutsche Architekturen“ vom 26.07. bis 13.09. 2020*



*Im ACC Weimar anlässlich des Kunstfestes Weimar. Bilder aus der Galerie des Stahlwerkes.*

In der Erfurter Galerie „Waldspeicher“, im Weimarer „ACC“, im Jenaer Kunstverein und in der Gasmaschinenzentrale Unterwellenborn fanden die Ausstellungen teilweise parallel statt. Ein gewaltiger Kraftakt, der sich für den Verein gelohnt hat. Mehrere hundert Besucher strömten jeweils in die Ausstellung, freuten sich über die Bücher und das zahlreiche Info-Material und spendeten. Den Verein erreichten Mails mit Grüßen und Erfolgswünschen aus allen Teilen Deutschlands.

Inzwischen ist die Situation des Palastes weit über die Grenzen Thüringens bekannt. Die Unterstützer werden immer mehr, die Kulturpolitische Gesellschaft e. V. mit Sitz in Bonn hat dem Verein ihre uneingeschränkte Unterstützung zugesichert. Der Palast hat eine Chance, dank der vielen Menschen, die sich für ihn einsetzen.

## Eine Bitte an alle!

In den letzten Monaten gab es leider immer wieder Einbrüche im Palast. Der Verein ist nicht mehr im Haus präsent und der Eigentümer kommt seiner Gebäudesicherungspflicht nicht ausreichend nach. Wir bitten daher alle Anwohner und Spaziergänger, Beobachtungen, die auf einen Einbruch schließen lassen, unmittelbar der Polizeidienststelle in Saalfeld zu melden (03671/560). Die Beamten kennen das Problem und patrouillieren im Rahmen ihrer Möglichkeiten ebenfalls um den Palast.

## Kirchliche Nachrichten

### Kirchgemeinde Unterwellenborn

#### Gottesdienste und kirchliche Veranstaltungen

##### Sonntag, 01.11.2020

10.00 Uhr Gottesdienst in Graba mit Pastorin Pöhlmann aus Ludwigstadt und einem Lutheranspiel

##### Sonntag, 08.11.2020

09.00 Uhr Gottesdienst zur Friedensdekade, Unterwellenborn, Pf. Christian Sparsbrod

##### Sonabend, 14.11.2020

17.00 Uhr Gottesdienst Röblitz, Pfarrerin Christina Weigel

##### Buß- und Betttag, 18.11.2020

19.30 Uhr Gottesdienst mit Hl. Abendmahl, Kirche Unterwellenborn, Pf. Christian Sparsbrod

##### Ewigkeitssonntag/Totensonntag, 22.11.2020

10.15 Uhr Gottesdienst mit Hl. Abendmahl, Kirche Oberwellenborn, Pf. Christian Weigel

##### Sonntag, 29.11.2020, 1. Advent

14.00 Uhr Gemeindehaus Oberwellenborn, Pf. Christian Sparsbrod

##### Posaunenchor:

freitags gegen 19.00 Uhr

##### Christenlehre:

mittwochs 17.00 Uhr im Pfarrhaus Unterwellenborn

##### Konfirmanden:

donnerstags 17.00 Uhr im Pfarrhaus Unterwellenborn

##### Pfarrer Sparsbrod:

Tel.: 03671 4559431 oder 0171 5618970

Kirchbüro in Saalfeld Tel.: 03671 455940

### Pfarrbereich Kamsdorf-Könitz

#### Liebe Mitglieder der evangelischen Kirchengemeinden im Pfarrbereich Kamsdorf-Könitz!

Im November grüße ich Sie mit den Worten des Monatspruchs, die auf das Gedenken an die Verstorbenen hinweisen, dass wir in diesem Monat begehen, und den Blick weiten für das, was kommt. **Gott spricht: Sie werden weinend kommen, aber ich will sie trösten und leiten.** (Jer 31,9) Das ist unsere große Hoffnung, dass nach der Trauer wieder die Freude wachsen darf. Wir hoffen auf das neue Leben bei Gott. Im November ist diese Hoffnung nach dem Totensonntag zu ahnen, denn dann beginnt die Adventszeit.

Wir bereiten uns auf Weihnachten vor und wissen in diesem besonderen Jahr noch nicht, was uns erwartet. Wir werden die Advents- und Weihnachtszeit nicht, wie gewohnt, feiern können. Wir müssen mit den Einschränkungen wegen der Pandemie rechnen. Werden wir neue Formen für unsere Gottesdienste und Feiern finden? In unseren Kirchengemeinden sind wir darüber im Gespräch. Wir sind sehr dankbar, dass sich bei uns bisher nur wenige infiziert haben. Wir hoffen, dass wir gesund und unsere Familien verschont bleiben!

Bei allen Einschränkungen spüren wir, wie wichtig das Zusammensein und die Gemeinschaft sind und wie schön es ist, wenn wir die traditionellen Tage und Feste im Jahr gestalten. Dazu laden wir ein.

Bevor ich davon schreibe, danke ich allen, die uns in den letzten Wochen mit ihrem Kirchgeld unterstützt haben. Wir sind in diesem Jahr wieder darauf angewiesen, um Projekte in unseren Gemeinden zu gestalten. Wir danken auch allen, die zum Erntedankfest dazu beigetragen haben, dass unsere Kirchen festlich geschmückt werden konnten. Und ich danke allen, die in den Kirchengemeinden mitwirken, besonders den Kirchenältesten, die in diesen Wochen oft gefragt sind.

Wir feiern in den Gottesdiensten im November in Birkigt, Kamsdorf und Lausnitz die **Kirmes** und erinnern so daran, dass unsere Kirchen im Dorf gebaut und geweiht worden sind.

Zu den Laternen-Umzügen zum **Martinstag** laden wir herzlich ein und ziehen am 10. November von Goßwitz nach Bucha und am 11. November von der Großkamsdorfer Kirche nach Kleinkamsdorf. Wir beginnen jeweils mit einer kurzen Andacht in der Kirche. Wir hoffen, dass vor allem viele Familien mit kleinen Kindern mitlaufen!

In den Gottesdiensten am 15. und 22. November denken wir an die Menschen, die in unseren Gemeinden **verstorben** und im vergangenen Jahr bestattet worden sind. Gerade den Trauern gelten die Worte des Monatspruchs. Gott spricht: Sie werden weinend kommen, aber ich will sie trösten und leiten.

Danach beginnen die **Adventswochen**. Wir freuen uns auf den Gottesdienst am 1. Advent in Könitz, in dem traditionell mehrere Chöre mitwirken. Sie stimmen uns mit ihren Liedern auf die Adventszeit ein.

#### Hier nun noch ein paar Informationen für weitere Themen:

Wenn Sie die Jugendscheune mieten wollen, wenden sie sich bitte an Frau Katja Werner-Meyer in Könitz. Sie erreichen sie unter: 0174 7532256 oder per Mail: jugendscheune.koenitz@gmx.de.

Mich finden sie hier:

Evangelisches Pfarramt, Lämmergasse 1, 07333 Unterwellenborn, OT Kamsdorf, Tel. 03671 645645 oder Handy: 01520 6351441, per E-Mail: pastorin.schubert.slf@gmx.de

Ich wünsche Ihnen gesegnete Tage im November 2020!

*Ihre Pastorin Katarina Schubert*

#### Gottesdienste und Veranstaltungen

Datum	Uhrzeit	Ort	Veranstaltung
01.11.20	09.00 Uhr	Kirche Birkigt	Kirmesgottesdienst mit Männergesangsverein
	10.30 Uhr	Kirche Goßwitz	Gottesdienst
	14.00 Uhr	Kirche Lausnitz	Gottesdienst
02.11.20	18.30 Uhr	Jugendscheune Könitz	Kirchenchor
04.11.20	16.30 Uhr	Pfarrhaus Kamsdorf	Christenlehre
	16.30 Uhr	Jugendscheune Könitz	Kinderkreis
08.11.20	09.15 Uhr	Kirche Könitz	Gottesdienst
	10.30 Uhr	Kirche Großkamsdorf	Kirmesgottesdienst
09.11.20	18.30 Uhr	Jugendscheune Könitz	Kirchenchor
10.11.20	17.00 Uhr	Kirche Goßwitz	Andacht zum Martinstag, anschließend Umzug nach Bucha
	17.30 Uhr	Kirche Bucha	Andacht Martinstag
11.11.20	17.00 Uhr	Kirche Großkamsdorf	Andacht zum Martinstag, anschließend Umzug
	17.30 Uhr	Kirche Kleinkamsdorf	Andacht Martinstag
12.11.20	14.00 Uhr	Pfarrhaus Kamsdorf	Frauenkreis
14.11.20	17.00 Uhr	Kirche Lausnitz	Kirmesgottesdienst
15.11.20	09.15 Uhr	Kirche Könitz	Gottesdienst mit Abendmahl und Gedenken an Verstorbene
	10.30 Uhr	Kirche Bucha	Gottesdienst mit Abendmahl und Gedenken an Verstorbene
	14.00 Uhr	Kirche Birkigt	Gottesdienst mit Abendmahl und Gedenken an Verstorbene
16.11.20	18.30 Uhr	Jugendscheune Könitz	Kirchenchor

18.11.20	16.30 Uhr	Pfarrhaus Kamsdorf	Christenlehre
<b>22.11.20</b>	09.15 Uhr	Kirche Lausnitz	Gottesdienst mit Abendmahl und Gedenken an Verstorbene
	10.30 Uhr	Kirche Großkamsdorf	Gottesdienst mit Abendmahl und Gedenken an Verstorbene
	14.00 Uhr	Kirche Goßwitz	Gottesdienst mit Abendmahl und Gedenken an Verstorbene
23.11.20	18.30 Uhr	Jugendscheune Könitz	Kirchenchor
24.11.20	14.00 Uhr	Jugendscheune Könitz	Frauenkreis
25.11.20	16.30 Uhr	Pfarrhaus Kamsdorf	Christenlehre
<b>29.11.20</b>	10.00 Uhr	Kirche Könitz	Adventsgottes- dienst mit Chören
30.11.20	18.30 Uhr	Jugendscheune Könitz	Kirchenchor

## Evang.-Luth. Kirchengemeindeverband Kirchhasel-Neusitz und Kirchengemeinde Langenschade

### Pfarrerin Bärbel Hertel

Kirchstraße 1, 07407 Kirchhasel  
Tel.: 03672 4887411, Fax: 03672 4887410,  
Handy: 0170 4834253  
E-Mail: baerbel.hertel@ekmd.de

### Vorsitzende der Gemeindeführer

Kirchengemeindeverband Kirchhasel-Neusitz:  
Lutz Kürsten, Untercatharinau 34, 07407 Catharinau,  
Tel.: 03672 410399, 0160 2871513  
E-Mail: lutz.kuersten@web.de  
Kirchengemeinde Langenschade:  
Carola Stockmann, Hauptstraße 33, 07333 Langenschade,  
Tel. 03671/ 614279

### Gottesdienste:

#### Sonntag, 1. November

10.00 Uhr Gottesdienst in Kirchhasel

#### Mittwoch, 11. November

17.00 Uhr Martinstagsfeier in Mötzelbach mit Laternenumzug

#### Donnerstag, 12. November

09.30 Uhr Gottesdienst in der Seniorenresidenz Etzelbach

#### Sonntag, 15. November

Gottesdienste mit Gedenken der Verstorbenen:

09.00 Uhr Oberhasel

10.00 Uhr Etzelbach

14.00 Uhr Großkochberg

14.00 Uhr am Gefallenendenkmal in Mötzelbach: Andacht zum Volkstrauertag

#### Sonabend, 21. November

17.00 Uhr, in Kolkwitz

#### Sonntag, 22. November

Gottesdienste mit Gedenken der Verstorbenen:

09.00 Uhr Kirchhasel

10.30 Uhr Langenschade

14.00 Uhr Neusitz

#### Sonntag, 29. November

10.00 Uhr Etzelbach, 1. Advent

### Christenlehre für Kinder der Klassen 1-3

Dienstag, 17. und 24. November,  
16.30-18.00 Uhr im Pfarrhaus Kirchhasel

### „Flotte Fische“ - Kinder der Klassen 4-6

Freitag, 13. November,

17.00-19.00 Uhr im Pfarrhaus Kirchhasel

### Konfirmandenunterricht für Jugendliche der Klassen 7 und 8

Mittwoch, 18. und 25. November

16.00-18.00 Uhr im Pfarrhaus Kirchhasel

### Seniorenachmittag

Donnerstag, 12. November 2020, 14.30 Uhr im Pfarrhaus Kirchhasel  
Wer Hilfe bei der Organisation einer Mitfahrgelegenheit benötigt:  
bitte im Pfarramt Kirchhasel melden.

### Monatsspruch November 2020

*Gott spricht: Sie werden weinend kommen,  
aber ich will sie trösten und leiten.*

(Jer. 31,9)

## Neuapostolische Kirche Rockendorf

Friedebacher Straße 26 a, 07387 Rockendorf  
Gemeindeführer: Ralf Franz, Tel. 03647 442547

### Gottesdienste:

Sonntag: 10.00 Uhr

Unter Berücksichtigung des notwendigen Infektionsschutzes finden in der Neuapostolischen Kirche Rockendorf Gottesdienste statt. Eine vorherige Anmeldung ist zwingend notwendig, um die Abstands- und Hygieneregeln zu gewährleisten. Auch eine Mund-/Nasenmaske ist von jedem Gottesdienstteilnehmer zu tragen. Personen, die sich krank fühlen oder zur Risikogruppe zählen, wird empfohlen, zu Hause zu bleiben.

Alternativ werden Videogottesdienste über YouTube angeboten. Der YouTube-Kanal der Neuapostolischen Kirche Nord- und Ostdeutschland ist per Link dauerhaft erreichbar unter [gottesdienst.nak-nordost.de](http://gottesdienst.nak-nordost.de).

Mittwochs finden weiterhin keine Gottesdienste statt.

Wir bitten darum, die Aushänge an der Infotafel der Neuapostolischen Kirche in Rockendorf und die aktuellen Kirchlichen Nachrichten in der OTZ zu beachten.

### Besondere Gottesdienste und Veranstaltungen:

#### Sonntag, 1. November 2020, 10.00 Uhr

Entschlafengottesdienst

#### Sonntag, 8. November 2020, 10.00 Uhr

Gottesdienst mit Bezirksevangelist Wilhelmi

## Sonstige Informationen

### Naturpark Thüringer Schiefergebirge Obere Saale



Veranstaltungen, Wanderungen und Ausstellungen des Naturparks und der Naturführer finden Sie unter folgender Internetseite:

[www.thueringer-schiefergebirge-obere-saale.de](http://www.thueringer-schiefergebirge-obere-saale.de)